

# **ASSEMBLY INSTRUCTIONS**

**MANUEL DE MONTAGE  
INSTRUCCIONES DE MONTAJE**

**LM: 29000 42**

# Table of Contents / Contenu / Índice

## Unpacking, Déballage, Desempaquetado

model type / Type de modèle / Tipo de modelo

Side / Page / Página

3

## Assembly material, Matériel de montage, Material de montaje

model type / Type de modèle / Tipo de modelo

Side / Page / Página

4

## Assembly, Montage, Montaje

model type / Type de modèle / Tipo de modelo

Side / Page / Página

43

5 - 7

50, 51, 52, 80, 81, 82,

8 - 9

69

10 - 12

## Functional check, Contrôle du fonctionnement, Comprobación funcional

model type / Type de modèle / Tipo de modelo

Side / Page / Página

13

- No liability can be assumed for personal injury or material damage in the event of incorrect and/or unprofessional assembly or improper use.
- We recommend that the assembly only be carried out by competent personnel.
- The assembly instructions and disassembled components should be kept for future reference.
- The assembly time may differ with a different configuration.
- A suitable underlay must be provided at the installation site so that the floor covering is not damaged during installation.
- During assembly, make sure that you do not damage the cover material of the furniture.
- Aucune responsabilité n'est assumée pour les dommages corporels ou matériels éventuels en cas de montage non conforme aux instructions et/ou inapproprié ainsi qu'en cas d'utilisation abusive.
- Nous recommandons de faire réaliser le montage par du personnel qualifié.
- Le manuel de montage et les pièces démontées doivent être conservés.
- Le temps de montage peut varier en cas d'assemblage différent.
- Merci de placer une protection de sol adaptée afin de ne pas endommager le sol pendant le montage.
- Faire attention de ne pas endommager le revêtement du meuble pendant le montage.
- La empresa no se hace responsable de los daños personales o materiales ocasionados por un montaje incorrecto y/o no profesional, así como por un uso indebido.
- Recomendamos que el montaje sea efectuado exclusivamente por personal cualificado.
- El manual de instalación y los componentes desmontados deberán conservarse.
- El tiempo de montaje puede variar en función de las diferentes configuraciones.
- El lugar de montaje debe contar con un soporte adecuado para no dañar el revestimiento del suelo durante el montaje.
- Tenga cuidado de no dañar el tapizado del mueble durante el montaje.

Assembly time ca. 10 Min.

Temps de montage / Tiempo de montaje

LM  
29000 42



Date

09.02.23

Version

1.1

Contraction

HR

Page

2/13

## Unpacking, Déballage, Desempaquetado



- Open packaging with a device that is not pointed or sharp, e.g. a foil cutter
- Ouvrir l'emballage à l'aide d'un outil non-pointu (p.e. un découpe plastique)
- Abrir el embalaje con un objeto no puntiagudo, por ejemplo, un cúter



Assembly time ca. 10 Min.  
Temps de montage / Tiempo de montaje

LM  
29000 42



Date	Version	Contraction	Page
09.02.23	1.1	HR	3/13

## Assembly material, Matériel de montage, Material de montaje



- Feet, runners and the assembly material can be found in the box of accessories depending on the configuration.
- Ce carton d'accessoires contient les pieds, les patins et le matériel de montage correspondant à la configuration du meuble.
- La caja de accesorios contiene patas, ruedas y el material de montaje según su composición.



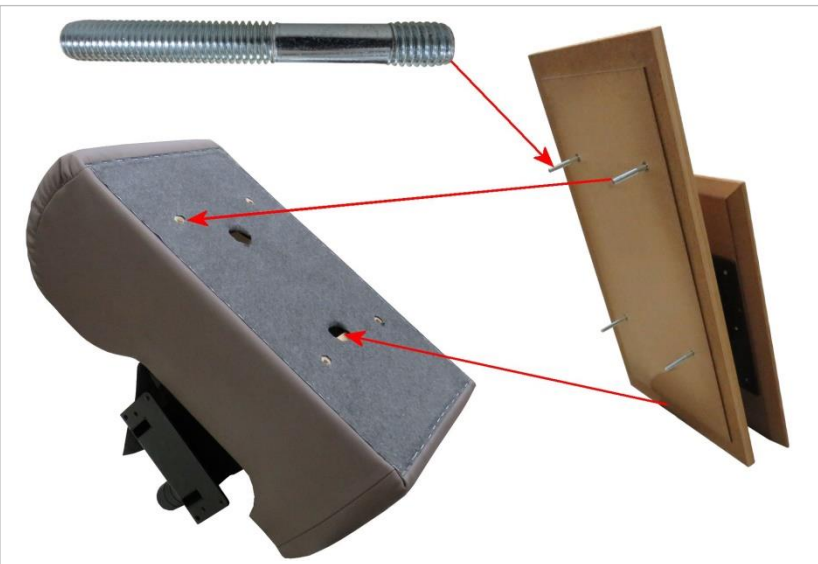
- The assembly material in the accessories box differs depending on the configuration of your furniture.
- The assembly instructions for the feet-runners can be found in this box.
- Le matériel de montage présent dans le carton d'accessoires varie en fonction de la configuration du meuble.
- La notice de montage des patins/pieds se trouve dans ce carton.
- Dependiendo de la composición de su conjunto, el material de montaje en la caja de accesorios varía.
- Las instrucciones de montaje de las ruedas de las patas se encuentran en esta caja.



- Screws to assemble the elements are marked with the number **85...55**.
- Screws to assemble the feet-runners are marked with the number **85...56**.
- Les vis servant au montage des éléments sont identifiées par le numéro **85...55**.
- Les vis servant au montage des patins/pieds sont identifiées par le numéro **85...56**.
- Los tornillos para el montaje de los elementos están marcados con el número **85...55**.
- Los tornillos para el montaje de las ruedas están marcados con el número **85...56**.

## Assembly, Montage, Montaje

Material included / Matériel fourni / Material suministrado		Size / Taille / Tamaño	No / N° / N.º	Mounting accessories Matériel de montages Accesorios de montaje
	Gewindestift	M8 x 70	29724 00	85020 55
	Sechskantmutter	M8	17623 00	
	Unterlegscheibe	8,4 x 25	29342 00	



- Screw the short thread of the grub screw into the table surface.
- Open the Velcro fastener on the calico flap.
- Push the grub screws and cables into the designated drilled holes in the table.
- Visser les tiges filetées avec le filetage court dans la plaque.
- Ouvrir la toile au niveau de la bande Velcro.
- Introduire les tiges filetées et câbles dans les perçages de la tablette prévus à cet effet.
- Atornillar en la placa la rosca corta de los tornillos prisioneros.
- Abrir la lona por la cinta de velcro.
- Introducir los tornillos prisioneros y los cables por los orificios provistos en la mesita auxiliar.



- Fit each grub screw with a washer and tighten.
- Connect all of the plugs, where present.
- Close the Velcro fastener on the calico flap.
- Monter et serrer chaque tige filetée à bloc avec une rondelle et un écrou.
- Connecter toutes les fiches fournies.
- Fermer la toile au niveau de la bande Velcro.
- Montar y apretar cada tornillo prisionero con una arandela y una tuerca.
- Conectar todos los enchufes existentes.
- Cerrar la lona por la cinta de velcro.

Assembly time ca. 20 Min.  
Temps de montage / Tiempo de montaje

LM  
29000 42



Date	Version	Contraction	Page
09.02.23	1.1	HR	5/13

## Assembly, Montage, Montaje

Material included / Matériel fourni / Material suministrado		Size / Taille / Tamaño	Nr. / No / N°	Mounting accessories Matériel de montages Accesorios de montaje
	Sechskantschraube	M8 x 20	23378 00	85026 55
	Mutter mit Sperrverzahnung	M8	17618 00	
	Geräuschhemmende Folie	215 x 93	10840 00	



- Insert the sound-absorbing film between the elements on the guide pins.
- Push the elements together.
- Slide the guide pins into the guide holes.
- Insérer le film anti-bruit entre les éléments sur les tiges de guidage.
- Assembler les éléments.
- Pousser les tiges de guidage dans les trous de guidage.
- Colocar la lámina de absorción del ruido entre los elementos sobre las varillas guía.
- Juntar los elementos.
- Introducir las varillas guía en los orificios de guía.



- Connect the elements at the front and back using the enclosed bolts.
- Raccorder les éléments à l'avant et à l'arrière au moyen des vis fournies.
- Conectar los elementos delanteros y traseros con los tornillos facilitados.

Assembly time ca. 20 Min.  
Temps de montage / Tiempo de montaje

LM  
29000 42



Date	Version	Contraction	Page
09.02.23	1.1	HR	6/13





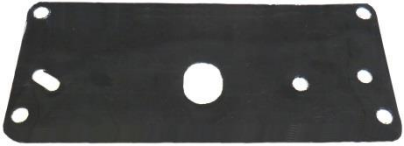
- Tilt the elements forwards and remove the transport protection.
- The support foot can be additionally screwed in for higher loads.
- Faire tourner les éléments vers l'avant et retirer la protection de transport
- Le pied de support peut être vissé plus fermement pour des charges plus élevées.
- Girar los elementos hacia adelante y retirar la protección de transporte.
- La pata de soporte también se puede atornillar en caso de cargas elevadas.



- Tighten all bolts crosswise with 25N.
- If present: connect the plug through the opening in the chassis.
- Mount the runners according to the foot assembly instructions.
- Serrer toutes les vis en croix en leur appliquant un couple de 25 N.
- Le cas échéant : raccorder le connecteur à travers l'ouverture du châssis.
- Monter les patins en respectant les instructions de montage des pieds.
- Apretar todos los tornillos en cruz a 25N.
- Si está disponible: Conectar el enchufe a través de la abertura en el chasis.
- Montar los patines de acuerdo con las instrucciones de montaje de las patas.

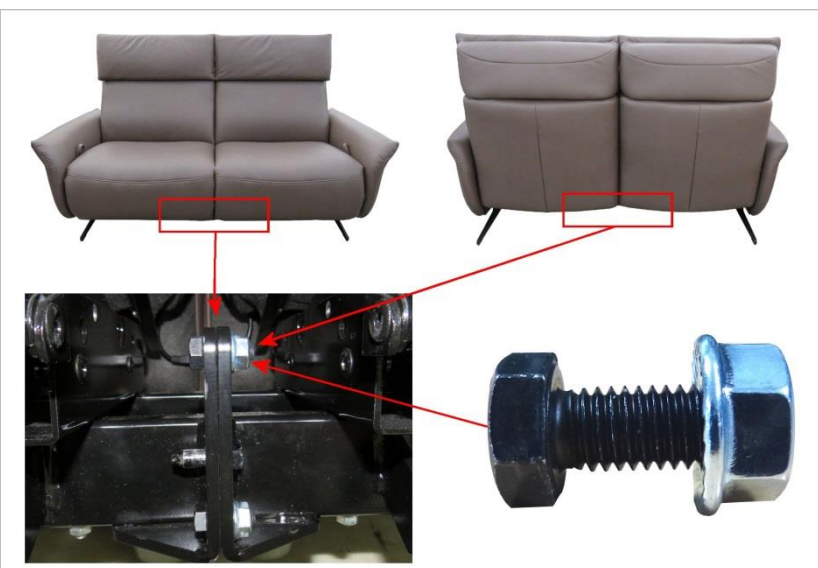


## Assembly, Montage, Montaje

Material included / Matériel fourni / Material suministrado		Size / Taille / Tamaño	No / N° / N.º	mounting accessories Matériel de montages Accesorios de montaje
	Sechskantschraube	M8 x 20	23378 00	85026 55
	Mutter mit Sperrverzahnung	M8	17618 00	
	Geräuschhemmende Folie	215 x 93	10840 00	



- Insert the sound-absorbing film between the elements on the guide pins.
- Push the elements together.
- Slide the guide pins into the guide holes.
- Insérer le film anti-bruit entre les éléments sur les tiges de guidage.
- Assembler les éléments.
- Pousser les tiges de guidage dans les trous de guidage.
- Colocar la lámina de absorción del ruido entre los elementos sobre las varillas guía.
- Juntar los elementos.
- Introducir las varillas guía en los orificios de guía.



- Connect the elements at the front and back using the enclosed bolts.
- Raccorder les éléments à l'avant et à l'arrière au moyen des vis fournies.
- Conectar los elementos delanteros y traseros con los tornillos facilitados.

Assembly time ca. 15 Min.  
Temps de montage / Tiempo de montaje

LM  
29000 42



Date	Version	Contraction	Page
09.02.23	1.1	HR	8/13



- Tilt the elements forwards and remove the transport protection.
- Faire tourner les éléments vers l'avant et retirer la protection de transport.
- Girar los elementos hacia adelante y retirar la protección de transporte.



- Tighten all bolts crosswise with 25N.
- If present: connect the plug through the opening in the chassis.
- Mount the runners according to the foot assembly instructions.
- Serrer toutes les vis en croix en leur appliquant un couple de 25 N.
- Le cas échéant : raccorder le connecteur à travers l'ouverture du châssis.
- Monter les patins en respectant les instructions de montage des pieds.
- Apretar todos los tornillos en cruz a 25N.
- Si está disponible: Conectar el enchufe a través de la abertura en el chasis.
- Montar los patines de acuerdo con las instrucciones de montaje de las patas.



## Assembly, Montage, Montaje

Material included / Matériel fourni / Material suministrado		Size / Taille / Tamaño	No / N° / N.º	Mounting accessories Matériel de montages Accesorios de montaje
	Flügelschraube	M8 x 16	17622 00	85017 55



- Place the elements alongside each other.
- Connect the plug, where present.
- Placer les éléments les uns à côté des autres.
- Le cas échéant, connecter la fiche.
- Juntar los elementos.
- Si está disponible, conectar el enchufe.



- Engage hooks and lugs on both sides.
- Accrocher les crochets et les attaches des deux côtés.
- Colocar los ganchos en las lengüetas a ambos lados.

Assembly time ca. 20 Min.  
Temps de montage / Tiempo de montaje

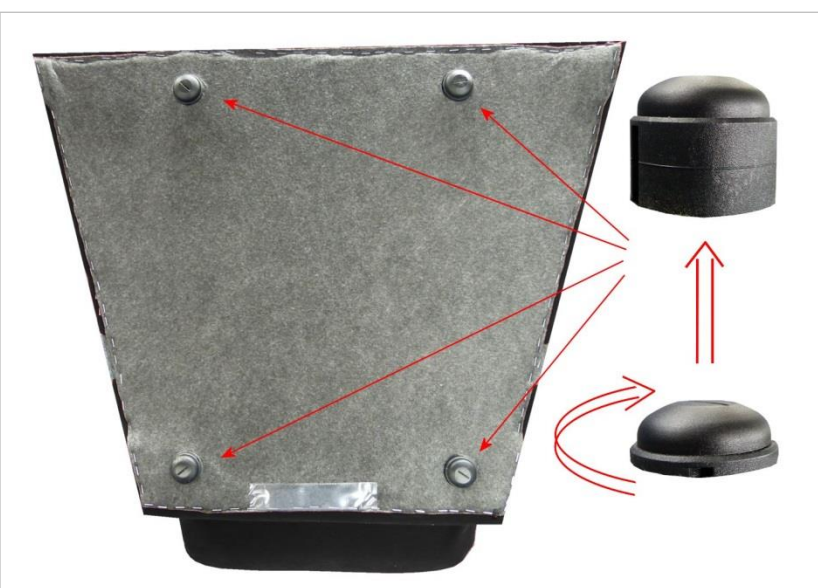
LM  
29000 42



Date	Version	Contraction	Page
09.02.23	1.1	HR	10/13



- Compensation of floor unevenness.
- You can adjust the gap that arises in the back due to uneven floors.
- Compensation des inégalités du sol.
- Vous pouvez régler les fentes qui apparaissent dans le dos à cause des aspérités du sol.
- Compensar las irregularidades.
- Puede ajustar el hueco del respaldo originado por las irregularidades del suelo.



- Decouple the elements and place the middle part on its back.
- Adjust the height by screwing the feet in or out.
- Décrocher les éléments et tourner la partie du milieu sur le dos.
- Vous pouvez modifier la hauteur en tournant les pieds vers l'intérieur ou l'extérieur.
- Desenganchar los elementos nuevamente y girar la parte central en el respaldo.
- Puede ajustar la altura girando las patas hacia un lado o hacia el otro.



- Reassemble the elements once the gap has been eliminated.
- Une fois la fente éliminée, raccrocher les éléments.
- Cuando se haya eliminado el hueco del respaldo, juntar de nuevo los elementos.



### Extend the leg rests

Sortir le repose-pieds / Extender los reposapiernas:

Manuel version ( a )

Version manuelle ( a )

Versión manual ( a )

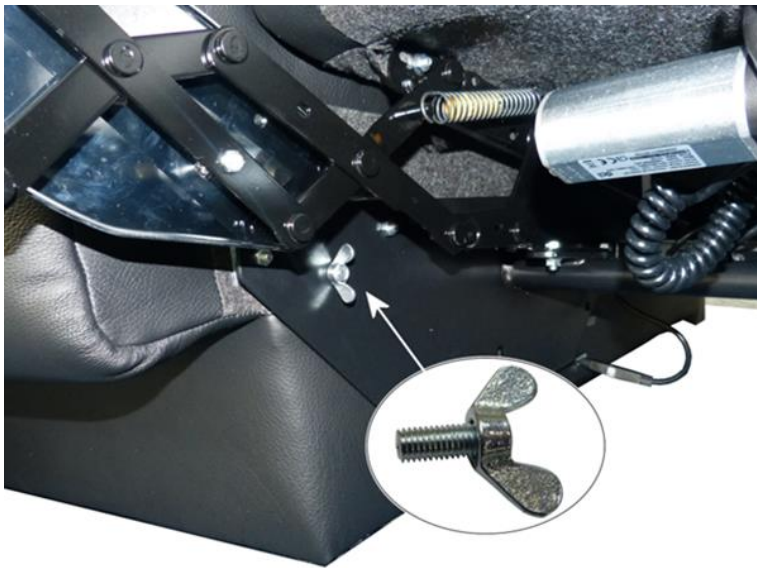
- Extend leg rest by hand
- Sortir le repose-pieds manuellement
- Extender el reposapiernas manualmente

Motorised version ( b )

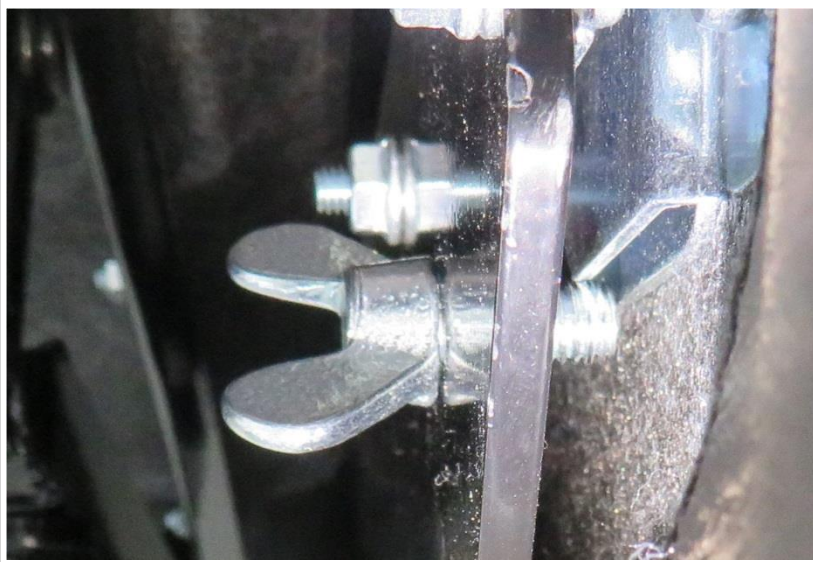
Version motorisée ( b )

Versión motorizada ( b )

- Extend leg rest with the manual switch
- Sortir le repose-pieds à l'aide de l'interrupteur manuel
- Extender el reposapiernas con el interruptor manual



- Screw wing bolts into place
- Visser les vis à ailettes
- Apretar los tornillos de mariposa para evitar la inclinación



- Screw the wing bolt in fully until the thread is beneath the metal lug.
- Serrer à fond la vis à ailettes jusqu'à ce que le filetage se trouve au-dessous de la languette métallique.
- Apretar completamente el tornillo de mariposa hasta que la rosca quede debajo de la lengüeta metálica.

## Functional check, Contrôle du fonctionnement, Comprobación funcional



- Establish battery connection
- Établir la connexion de la batterie
- Establecer conexión de batería



- Check the proper function of all models without a load.
- Overloading on the footrest will result in damages.
- Effectuer un contrôle du fonctionnement sur tous les modèles sans charge.
- Une surcharge sur le repose-pieds peut entraîner des dommages.
- Realizar un control de funcionamiento en todos los tipos de modelos sin carga.
- La sobrecarga del reposapiernas puede provocar daños.



- Adjust all support feet until they make contact with the floor and/or adjust the clearances.
- Régler tous les pieds de support jusqu'à ce qu'ils soient en contact avec le sol ou ajuster l'écartement.
- Reajustar todas las patas de soporte hasta que toquen el suelo o ajustar los huecos.